

大新自動櫃員機卡服務更改表格 **Dah Sing ATM Card Service Maintenance Form**

- 1. 請用正楷填寫此表格·並於適當方格加上 " ✓ " 。 Please complete this form in block letters and place a "√" in appropriate box.
- # 請刪去不適用者。Please delete where inappropriate.
 請填妥此表格,並親身交回任何一間大新銀行分行。 Please complete this form and return it to any DSB branch in Person for processing.
- 4. 申請人須填寫此表格的所有欄位(非必須填寫欄位除外)·若申請人不予提供有關資料·大新銀行有限公司(「本行」)可能沒法處理有關服務的更改。Applicant is required to complete all the data fields (optional fields are excluded). If relevant information is not provided, Dah Sing Bank, Limited (the "Bank") may not be able to process your maintenance of the related service.

(I) 客戶資料 Customer Information					
客戶姓名 (或賬戶持卡人姓名^) Customer Name (or Cardholder Name^) 客戶身份證明文件種類及號碼 Customer ID Type and No.					
Language Languag					
日間聯絡電話號碼 Day Time Contact Phone Number □ 商業登記號碼 Business Registration □ 其他 Others					
卡面賬戶/客戶參考號碼 Card Embossed / Customer Reference No. 日本					
040					
公司名稱^^ Company Name^^					
↑ 適用於授權簽署人及兒童儲蓄戶口 Applicable to Authroized Signatories and Kids Savings Account					
^^ 適用於非個人客戶。 Applicable to non personal customer(s) only (II) 補發卡 Re issue Card					
□ 請補發下列卡予本人 Please re-issue the below-mentioned card to me □ VIP銀行服務/優易理財/i-Account 卡 VIP Banking / YOU Banking /i-Account Card □ VIP銀行服務/優易理財/i-Account 卡 VIP Banking / YOU Banking /i-Account Card □ A new card will be mailed to your correspondence address registered at the Bank.					
□ 其他提款卡·請列明 Another type of ATM card, please specify:					
理由 Reason □ #遺失/被竊* #Lost/Stolen* □ 損壞 Card Malfunction/Damaged (附上損壞之卡 Card enclosed)					
□ 尚未收妥 Not yet Received □ 其他 Others □ 更換為VIP銀行服務/優易理財/i-Account 卡(保留舊卡)					
Change to VIP Banking/YOU Banking/i-Account Card (with old card retained)					
* 將從閣下上述卡之基本賬戶扣除一切手續費 Handling Fee will be charged from Primary Account of the above-mentioned card (III) 補發密碼 Re generate Password					
□ 請補發上述密碼於本人 Please re-generate password for the above-mentioned card to me					
理由 Reason					
註: 密碼將會郵寄至閣下於本行登記的通訊地址 Note: The ATM PIN will be mailed to your correspondence address registered at the Bank.					
(IV) 香港賽馬會現金券(不適用於公司客戶)HK Jockey Club Cash Voucher Purchase Facility (not applicable to company customers)					
□ 登記購買香港賽馬會現金券服務 註:指示只適用於附設在上述提款卡內首三個存款戶口之港幣賬戶					
Register Hong Kong Jockey Club Cash Voucher Purchase Facility Note: The above instruction will only be applied to the HKD accounts of the HKD accounts on above-mentioned ATM card.					
Cancel Hong Kong Jockey Club Cash Voucher Purchase Facility					
(V) 更改自動櫃員機螢幕顯示選擇 Change ATM Instruction Display					
□ 請更改本人上述卡的螢幕顯示選擇如下: Please change instruction display of the Card mentioned above as follow:					
□ 中文 Chinese □ 英文 English □ "簡易"自動櫃員機服務(只提供中文顯示及不適用於公司客戶/大新人民幣卡/兒童儲蓄戶口存款卡)					
(VI) 取消 Cancel					
□ 請取消提供上述卡予本人。Please cancel the Card mentioned above provided to me.					
□ 本人/吾等證實上述卡已#遺失/被竊/尚未收妥·請取消提供上述卡並不用補發新卡。I/ We confirm that the above-mentioned card# has been lost/has been stolen/ has not yet been received, please cancel the Card mentioned above provided to me and not re-issue new card.					
(VII) 電子收據(自動櫃員機,「易存款」現金存款機及現金及支票存款機) e Receipt (ATM , Easy Cash Deposit Machine and Cash & Cheque Deposit Machine)					
□ 申請以電郵形式接收電子收據服務 Apply for receiving e-Receipt through email					
□ 取消所有電子收據服務 (包括電郵及短訊) Cancel all e-Receipt (including email and SMS)					





大新自動櫃員機卡服務更改表格 **Dah Sing ATM Card Service Maintenance Form**



本人/吾等證實上述資料乃屬正確及完整·並授權大新銀行查證。如上述資料有任何遺漏或錯誤·有關申請將被延誤。此授權應有效直至本人/吾等另行發出書面通知。本人/吾等已經閱讀及明白綜合章則 及條款·並同意接受一般條款及其適用的附加條款·及其不時的修訂的約束。適用於申請電子收據之客戶:如本人/吾等申請電子收據服務·當本人/吾等透過已登記的自動櫃員機卡於本地或海外之自動櫃 員機·銀行之「易存款」現金存款機或銀行之現金及支票存款機完成交易後·有關電子收據將會被自動寄到本人/吾等於銀行登記之有效電郵地址·而不論本人/吾等是否選擇領取由自動櫃員機·現金存款 機或現金及支票存款機發出的紙張「客戶通知書」(本人/吾等透過自動櫃員機・銀行之「易存款」現金存款機或銀行之現金及支票存款機直閱戶口結餘及由銀行不時指定之其他交易除外)。本人/吾等明 白及同意若本人/吾等沒有提供有效的電郵地址予銀行‧銀行將不能夠發出電子收據給本人/吾等。

I/ We confirm that the information provided above is correct and complete, and authorize Dah Sing Bank to confirm this form. The above application may not be processed on time if any information provided above is missing or incorrect. The authorization shall have effect until further notice in writing from me/ us. This authorization shall not prejudice, and I/we agree to comply with and be bound by the Master Terms and Conditions applicable to such service from time to time. Applicable to e-Receipt Applicant: If I/ we subscribe to the e-Receipt service, an e-Receipt will be automatically sent to my/ our valid email address registered with the Bank every time after a transaction is carried out via Automated Teller Machines ("ATM") located in Hong Kong or overseas, the Bank's Easy Cash Deposit Machine or the Bank's Cash & Cheque Deposit Machine through the use of the registered ATM Card, regardless of whether I/ we choose to receive physical "Customer Advice" issued by such ATM, Cash Deposit Machine or Cash & Cheque Deposit Machine during such transaction (save and we consider the registered with carry regarders of whether which is a considered with the registered with

有關晶片卡/磁帶卡服務供應商事宜 Appointment of Chip Card / Magnetic Strip Card Services Provider

位於國內的金邦建數據有限公司(「金邦達」)為大新銀行有限公司(「本行」)處理晶片卡/磁帶卡壓印及信用卡個人化服務之供應商。本行會於披露或轉移任何個人資料時,遵守個人資料(私隱)條例(第486章)所
訂定之保障個人資料原則及有關之規定,金邦達亦會採取嚴密保安措施以確保客戶的個人資料在晶片卡/磁帶卡壓印及個人化程序中絕對保密。本行或金邦達可能須按照任何適用法律或法規的要求,或遵從監管
或其他管理機構(包括但不限於政府部門、司法機關或稅務機關)所發出的任何指引,向有關人士披露或提供客戶的個人資料。

Goldpac Datacard Solutions Company Limited ("Goldpac") which located in the Mainland China is our chip card/magnetic strip card embossing and credit card personalization services provider. It is always the policy of Dah Sing Bank, Limited ("Bank") to fully comply with the data protection principles and relevant provisions of the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486) during the disclosure or transfer of any personal data. Goldpac will also apply stringent controls to safeguard the confidentiality and security of your data during the chip card/magnetic strip card embossing and personalization process. Your personal data may also be disclosed or provided to any person to whom the Bank or Goldpac is under an obligation to make disclosure under any applicable laws or regulations, or under and for the purposes of any guidelines issued by competent regulator(s) or other authorities (including but not limited to government departments, judiciary or tax authority(ies)).

	SV		
個人客戶簽署/授權簽署及公司蓋章(如適用) Signature of Personal Customer/Authorized Signature & Company Chop (if applicable)	日期 Date		
銀行專用 For Bank Use Only			

銀行專用 For Bank Use Only			
For Receiving Branch Wais	e Charges Urgent	Date (Time) Received:	
Card surrendered (Y/N)	Br Remarks	Reviewed and approved by Authorized	
Phone Banking User ID (If any)		signer (full sig.)	ID verified by :*
			Mail-in / 3rd party &
			call-back handled by :
Card Hot Status (For lost/stolen/not yet recevied and VIP upgrade/downgrade only)			Call-back date,
Seq No. Updated by Date Time			time & extension: * Fill in full name & initial
			•